

# Albina Romaneasca,

АЛЬБИНА РОМЪНЕАСКА, се публікує від  
Імп'єрського шт. жюса, звідки до Спільног  
Бюллетеня Офіційна. Під час анонс  
менту між 4 дн. і 12 літ., ачка в  
гільдії реєстрованій кількох іншої редакції.

## ГАЗЕТЬ ПОЛІТІКЪ ІІ ЛІТЕРАРЪ.

L'ABEILLE MOLDAVE, paraît à Yassî les  
dimanches et les jeudis, ayant pour Supplément  
le Bulletin Officiel. Prix d'abonnement pour  
année 4 ducats, 12 piastres; prix d'insertion  
des annonces 1 piastre la ligne.

### ОБСЕРВАЦІЙ МЕТЕОРОЛОГІЧЕ.

Обсервациіле се фак де дожь орі не  
зі, а чи рівніка термометриї сем  
ни—днівітеса пімеряті, арати гра  
дил фрізилі, мар семніта + градил  
ніздрів.

ЖОІ	ДІМІНЕАЦЬ 8 часіврі. День МІАЗЬЗІ 2 час.
ВІНЕРІ	ДІМІНЕАЦЬ 8 часіврі. День МІАЗЬЗІ 2 час.
СЪМБЪТЬ	ДІМІНЕАЦЬ 8 часіврі.
МАІ 1843.	

ТЕРМ. РЕОМ.	МІЛІМЕТРЕ.	Палмаче де ВІЕНА	ВІЖНТ.	СТАРЕА ЧЕРІВЛЯІ.
+ 14°	757'			Фрумо.
+ 17°	758'			Фрънс.
+ 14°	759'			Норрос.
+ 19°	755'			Вінч.
+ 14°	757'			Сънин.

### I A Ш I Й.

Скриш де ла Галацъ, кѣ мн 9 а арестеи лѣнъ, с'аф сло  
вокіт мн аль віс фрътос, хотърлт пентръ паша портъ  
літъ. Топніріле цертьрале ші ачеле а васильд де вапор  
н "Zrini", аз' ѿрат не арест віс, кареле аз' рудикат зап  
діера Молдовеи.

"О тепаїсеріе, алкътсітъ дін таї таїле екземпляре інтересантъ,  
ан'тере каре таї къ самъ се деосевеа: о хіенъ а  
фіканъ, о цірафъ, дотръці ші в'п іхніон, аз' порніт,  
мн 10 а кърътоареї дін арестъ політіе, пентръ а се діре  
пріп Ієръла ма Букрещъ."

### СЕРВІА.

Лиціїнцері де ла Іестін аратъ, къ новіл генератор ді  
Белград, Хафіс-паша, ач' сосіт аколо мн 24 Апріл, венінд  
де ла Оршава, п'янъ єнде ач' къльторіт не єн віс астри-

On écrit de Galatz qu'un beau bâtiment destiné à faire  
dans ce port le service de garde, a été lancé le 9 de ce  
mois. Les canons du rivage et ceux du bateau à vapeur  
"Zrini" ont salué ce bâtiment qui a hissé le pavillon de  
Moldavie.

"Une ménagerie, composée de plusieurs exemplaires inté  
ressants, parmi lesquels se distinguaient surtout une hienne  
africaine, une girafe, deux autruches et un ichneumon  
vient de partir le 10 du courant de cette ville, pour se  
rendre par Ibraïla à Bucharest."

ан де вапор; ші де аколо трекінд не єскат не ла Панчо  
ва, ач' дескълікат ді Семін ла К. К. комендант генерал  
маіор де Фінгерхорфер. День о петречере де дожь ча  
сірі, паша ач' трект не єн каік астриан ла Белград, єнде

## FEILLETON.

### КРАЇШ-НОѢ.

Не кънд ла къїві пасереда звоаръ,  
К' єп дінет цалнік ка вп съспін,  
Ші п'їнд капвл съпіт аріпоеаръ  
Не креанга тікъ адоарте лін.

Замфіра трістъ дін корт ешісъ,  
Ші к' окії вмезі със съ віта,  
Ла корпвл лвпії че съ івісъ,  
Върсънд не фрътії лвміна са.

Декънд не лвте цінгаша фатъ,  
Зімвеа ка флоареа дін къмпії;  
Н'ємаї ді соаре ф' сърѣтатъ  
Не сълні фрацед, пе-ай съї окії вії.

Първл съї пегръ ка порі дін плоае,  
Де-а лвпг не тръпнії петед къдеа;  
Адес фетіка різънд, віоае,  
Мн ел ді соаре съ аскандеа.

Еар кънд съ змвлгъ флері мн пъдре  
Пріп еарба вдъ, івте звѣра;  
Флутврії веселі че къта тире  
Не лвпгъ чепеї тоції флутвра.

Ші кънд не крещет двчеа коїцъ  
К' аль рече ді ла първъ  
Кънд ера вмездъ-а са гвріцъ  
Ші сълта флоареа не сълвл съї:

Тодії тректюрії сімца de-o датъ  
О съле таре жи пентръ лор,  
Беа твілъ аль кътнід ла фатъ  
Ші 'ш вріша фрътвл офтннд ді доп.

Еа кълта двлче ка чокърліа  
Че съ ръдікъ варà 'п въздхъ  
Ші съпа цінгаш атвічі кълти  
Ка де офтатвл а впві дх.

Адес вътржлії стънд жи превъзъ  
Ші аскълтънд'о не лвпгъ фок,  
Тръцеа к' сордїї поантіа ла лвпъ  
Ші вестеа фетії таре порок.

Еар жнтр'о саръ, със не товіль  
О вавъ клоандъ ді ногі трытънд,  
Іа' зіс к' спайлъ — „ Съ фвці копіль,  
De стръпн тандръ к' гласъл влкънд — “

Де-атвічі Замфіра, жл таїле ржндрії  
Відеа о зібръ звѣрънд пріп порі.  
Ші поантіа тоатъ ста еа не гжндрії  
Ne 'нкізънд окії шръ ла зорі.

Аквт еа трістъ, дін корт ешісъ,  
Ші к' окії вмезі със съ віта  
Ла корпвл лвпії че съ івісъ;  
Еар гласъл цалнік аша кълта:

„ Країш-НоѢ, країш ізвіте,  
„ Bezi кът м' аї гъсіт,  
„ К' гжндрії тъхніте,  
„ К' кіпвл черніт;  
„ Свфлетв-м' съспінъ  
„ Цеме 'п таїнік кіп;  
„ N'ам піч' о зі лінъ  
„ Nic' єп мініт лін:  
„ Inima-м' цълеце,



С'ај прийті де кътъръ фостъл гъвернатор Кіаміл паша. А-  
дова зі ај прийті Хафіс паша візітеле къпітенілор гъвер-  
нелі Сервіє. — Прінцъл Александръ Кара-Георгіевіч,  
кареле се афла къльторінд пін царь, с'ај кіемат къ Татар  
а се днібрна днідатъ ла Белград.

Алте дніщінцері де ла Семлін дін 29 Апріл аратъ, къ  
дін 27 ај брмат ла Белград къ церемоніїле овічніті пе-  
влікаціа ферманелі, прін каре Хафіс паша се нэмеше  
гъвернатор четьде Белград. Ферманъл с'ај четіт нэмай  
дін лімба Търчеаскъ днінтеа тэтэрор дрегъторічор атжт  
отоманічещі кът ші сервіене, фацъ фінд ші о мѣлціме  
нэмороасъ де попор.

Александъръ Кара-Георгіевіч днікъ нб с'ај днібрната ла  
Белград дін къльторіа са, ші се ащеантъ токма песте па-  
тра сеау чінчі зіле.

Фостъл гъвернатор де Белград, Кіаміл паша ај фъкет  
тоате прегътіріле пентра порніреа са ла Константінополі,  
кареле ва брма ла 1 Маі.

## НОВІТАЛЕ ДІН АФАРЪ.

### ФРАНЦІА.

Паріс 20 Апріл. Астъзі с'ај дескіс къ соленітате  
дръмбл де фіер де ла Паріс пънъ ла Орлеан. Де ла 6  
пънъ ла  $7\frac{1}{2}$  часірі с'ај порніт трій шіррі де тръсірі.  
Ла 8 часірі с'ај порніт тръсіріле къ прінції ші сіта лор,  
алкътвіте дін 12 вагонрі ші 2 локомотіве. Къ ачест шір  
ај мерс Дъка де Немър, Дъка де Монпансіе, міністръл  
де негоц, Д. Кюнен-Гріден, чій дої префекції ші маі мѣлці  
офіцері.

Паріс 21 Апріл. Серкъріле де алалтъері, діші  
дімінаць ај фост тімпъл плоос ші фортьнос, с'ај фаворіт  
день амеазъзі ші сара де чел маі фръмос тіми. Кюмпі-  
Елісі, ѿнде ај брмат фелнріте петречері ла кюмпі  
словод, ера днігескії де о мѣлціме маре де оамені. Ар-

" Дар п'я щід че вреа;  
" № щід че дорејде  
" Inimeoara mea :  
" Къчі авде поапте  
" Фреамете de збор,  
" Ш'апоі двлче шоапте  
" Чей шоптескъ din por.  
" Ші кънд лячea разъ  
" Съ іведе със,  
" Мѣлт апоі вісазъ  
" Вісвіл че с'ај дъс.  
" Край-Ноі, він' къ віне  
" Къ віне te дъ.  
" Дар шъхніреа 'n mine  
" Съ п'я о лаші, п'я.  
" Съ тъ лаші къ салвъ  
" De галвіпі фрътмоші,  
" Къ пъфратъ алвъ  
" Ші къ папчі роші;  
" Къ-о огліндъ тікъ  
" Ка съ въд жп ea,  
" De салт фрътвішікъ  
" Норок de-oї авеа.  
" Съ тъ лаші феріче,  
" Къ дорв 'пплініт,  
" Фъгънд тв д' аіче  
" О Край-Ноі ізвіт! "

Еать къ 'п валеа чеа 'птвекать  
Бы стреін тѣндръ атвнчі трекъ,  
Азі гласкл, вені ѡндатъ  
Ші 'п преажта фетеі не лок стътъ.

Блъпгі ера окії, блънд' ера фаца,  
Блънд ера гласвл челві стреін:  
Къчі кънд съ 'птоарсъ ear dimineaca  
Жп корт съ дъсъ ea къ свспін.

тіфіціле с'ај фъкет дѣпре овічей; яр концертъл дін гръ-  
діна де Тѣлірі ај ліпсіт, дін прічіна долівлі Кърцеї, ші  
нічі Кранкл, нічі Феміліа са нб с'ај арътат ла Фереастъ,  
спре а прімі овічнітіе ѡрърі а попорвлі. Лініцда ші  
ормндела нб с'ај тѣлбрат нічі де към, ші днітре дн-  
вілзала попорвлі се ведеа маі мѣлте персоане днісеми-  
те дектъл алте дъці.

Моніторнъл де астъзі къпрінде дін прівіреа дніщінцъ-  
реі де ла Інсблеле Маркезе, пъвлікатъ дін Сън, ѡрмъ-  
тоареа деклараціе: „Кътева жърнале де ері репетеазъ  
энартікл а жърналлі енглезу „Те Сън,“ кареле аратъ,  
къ карьш с'ар фі маі ёчіс къціва овіцері францезі къ про-  
досіе де кътъръ лъкіторій де лок. Гъвернъл нічі де към  
нб ај прийті вре о асемене дніщінцаре, ші скріоріле  
контр-адміраллі Дніпеті-Тъзар де ла Ліма дін 11 Іанваріе  
нб днісеміеазъ німік деспре ачеастъ днітъмиларе.

Лъкъріле де ла Монт-Валеріан ај контеніт астъзі дін  
прічіна ѿнії ненорочіте днітъмилърі, че ај брмат ері, нъ-  
рѣндъсь цъмнитъл, ла каре дніпредніраре мѣлці лъкъ-  
торі парте с'ај оморжт ші парте с'ај ръніт греў.

Ка о пілдъ а фелнрітілор скімвърі а соарті, къріеа ај  
фост съпъші дін тімпъріле ноастре чії маі днісеміаці вървациі а  
Франціе, шоате слжі ѡрмътоареа скріоаре, че ај трі-  
мес маршалъл Сълт дін 8 Мартіе 1815 кътъръ комендан-  
тъл дівізіеі а 16 дін Лін, дін прівіреа тот ачелві ценерал  
Дръет д' Ерлон, кареле акъм прін міжлочіреа са с'ај  
нэміт маршал де Франціа: „Ценерале! Ам пріміт дніщін-  
царе, къ контеле Дръет д' Ерлон се афъл акъм дні департамен-  
тъл де норд, ѿнде кафъ а адемені дін нэмеле ѿсіраторблі  
Бонапарте пе оставші крідінчоши а се дніпра та деленітъл лор  
Край. Планъріле челе днідісіте а ачесті върват негре-  
шіт се вор німічі прін дѣхъл чел вън ші крідінца чеа  
статорнікъ а трънелор ноастре; кътоатеачесте, даторіа  
ноастре есте де а ле німічі днідатъ. Дечі жї поронческ,  
ка съ ії тоате мъсіріле къвінчоасе, спре а прінде фъръ  
днітързіере пе контеле Дръет д' Ерлон, ші днідатъ дніпъ че  
ва фі прінс, съл п'ї днінтеа ѿнії трієнал де резвої, ші

• • • • •  
Трій зіле 'п юртъ, ea авеа салвъ  
Салвъ de галвіпі пе-ал съ ѡрмаз,  
Авеа пе фръпте, пъфратъ алвъ,  
Еар флорі.... п'ї чла пе ал съ ѡрваз,

Трій зіле 'п юртъ, Край-Ноі съ дъсъ  
Ші къ ел тѣндръл стреін фъді;....  
Сермана фатъ жп дрът съ п'ї  
Ші твлт ea пълпсъ, твлт тъл бочі.

Трій зіле 'п юртъ, коло пе вале,  
Ръмасъ сінгър тп тортжпт поѣ!  
Ші твлтъ време къ глас de цале  
С' авзі поаптеа — „ Край-Ноі, Край-Ноі ! “ —

Апріл 1843.

В. АЛЕКСАНДРІ.

### МАРІА.

.... Еъценѣ се сковорж пе ціос, днідатъ че ешіръм  
дін Фонтенеї.

— Ачеастаї чеа маі де ѡрмъ візітъ, зісъ-ел, днісе ea е-  
сте сфинцітъ.

Ерам ла поарта спіталлі, чеа маі де пе ѡрмъ касъ  
дін ачеа парте а політіеї.

— Аїде він'о къ міне, веі відеа пе чеа маі фръмоясъ  
фатъ дін політіїле Бэррон-Ванде ші Лісон.

Ел се плекъ аші аніна фръмъл каллілі де ѿ феръ че  
ера дніфіпт дін зідў, ші дніпъ че іспръві, се днітоарсъ ші  
пріві ла міне, ка към ар фі воіт а відѣ дніріріреа че ај  
авт асіпръ-мі къвінтеле сале. Дні фацъ ї се відеа о зімвіре де  
ачеле, че фаче съ тремвре възіле, ші дні окії лакръмі пі-  
лине де амърчуне. Жл ѡрмъї дін къртеа спіталлі, ѿнде  
бътрынъл пъзіторіу се цнка къ къціва серімані болнаві.

съ ай пъртари де гріжъ, ка пънъ дн 24 часбрі съ фіе фімпшкат."

Журналъл де Лібръріе пъблікат де юнвъцатъл вівліограф Бешо, къпрінде статістіка та склът дін Паріс, каре аратъ, къ ла фікереа лїней трекѣте с'аў пъблікат дн капіталіа Франціе 395 скріері періодіче де tot фелъл.

Паріс 23 Апріл. Камера депітацилор аў юнквінцат дн сесія де ері проектъл де лецире, прін каре се чере ён кредит де 700,000 франчі центръ зідіреа отелъл амбасадеі францезе дін Константінополі.

## МАРЕА-БРІТАНІЕ.

Лондона 19 Апріл. Сфатъл мэніципал де аіче аў юнквінцат а се дъръма зідъл чел стръвекі роман де не dealъл Товерблът, центръ иль аколо, дніре черереа лей Sir P. Ingles ші а алтор мъдблърі а соціетъцеі де фондосрі вісерічещі дін Лондона, аре а се зіді о вісерікъ. Морнінг-Пост есте де сокотінцъ, къ маі віне ар фі а се дъръма кътева дін каселе челе векі дін апрошіре, де кът а стърпі асемене рѣне вредніче де юнсемнат; ші юндеамъ не соціетатае антіквітъцілор а фаче міжлочіре юнтр ачеаста.

Газета Сън къпрінде бръмътоареле: „Кѣ пърере де рѣу юнінцъм, къ васъл негзітогрек „Сара Ан,” кареле аў пъръсіт Отохайт дн 23 Октомвріе, аў адѣс юнінцері фоарте юнтрістътоаре. Гевернаторъл Францез а інсъледор Маркезе, юнсоціт де патръспрезече персоане, аў фънкѣт о візітъ кълітеніеі дін Некахіва, кареле лаў а прійтіт къ фоарте маре оспіталітате. Йнтърніндъсе юнсе акась, с'аў атакат не дръм де кътъ лъкіторій де лок, ші с'аў ёчіс тоці. — Месажеръл лей Галініан кареле юніръщеще ачеастъ юнінцаре дін Сън, есте де сокотінцъ, къ ачеастъ весте иль ар фі алть, де кът повестіреа юнітъ а ёніе історіи де маі 'наінте. — Щіт есте, къ капітанъл Францез де коверть Халеі ші лейтенантъл Лаз-

— Біне ай веніт, Домнъле Ещенъ, зісъ-ел възжандъ-не.  
— Мълцъмскъ Реле: към те афлі вътржнѣ?

— Смит фоарте ферічіт, домнъле Ещенъ, ръспѣнсъ-ел,

лъснід помба ціос, центръ аш лъза скъфія де лънъ дін

кан.

— Към маі мерце? редичепъ Ещенъ.

— Чине, тънира? Тот аша, юнсь се ва бъкѣра фоарте мълт възжандъте. Не коло, не ёша дін партеа стмнгъ, еа

шеде тот дн сала вътржнѣ Анцеліе.

О бътрянъ каре лега рана ёнѣ болнав се юнтоаресь азънди-не. Еа фънъ лей Ещенъ ён съмнъ де юнцълеце-ре, пъсъ ён децет ла гъръ, ші прін ён цестъ плін де юн-дѣраре ші де юнпътіміт рекомендациі ні аратъ не о тънъръ че шідеала о фереастъ дескісъ, че да юнтр о юн-шіе юнверзітъ.

Ещенъ се ръзъмъ не врацъл меў.

Из вої маі відеа нічі одатъ астфелъ де лѣкъръ юнтрістътор; из вої маі відеа фінцъ мілі фръмоасъ де кът ачеа фігъръ палідъ, кареа из авеа нічі о деосевіре де пердеа-да чеа алъвъ а кріватълъ де а кържіа пічоръ еа ера спрі-жінітъ. Дн позіціа тръблъл еі се четеа, юнтрістаре, ші дн ачеа а капълълъ лъсат дн неоръндъеаъл не спете, съ-ферінца. Йнсфіршіт възеле сале челе алъвъ не цумътате дескісъ ші тоате тръсътъріе феае ачестеі фінцъ не-мішката ера атът де істовіте, атът де тръмърътоаре, ші къпрінде де о юнфікошать агоніе, дн кът юніміле ноастре се юнфіошіръ, окій ні съ юнлъръ де лакъръмі ші съ-доареа ізвѣски пе фрънте-ні. Кътева разе а соарелъл де Сентемвріе, че вінеа дін юнід дн юнід а лъміна ші а а-върі прін о мікъ кълдѣръ патъл сеў, се пъреа къ пътън-де паліда транспареніе (превъзіошіе) а феае сале чеі істовіте, ші фъчea а се відѣ съпт мъшкій чеі скъзъці ші съпт фръмоаселе тръсътъріе а фізіономіе сале амънінціміле скелетълъ. Дн тімп дн тімп не фрънтеа еі чеа лѣчітоаре, юнпредціръл тъмпелор челор адънчіте, ёнде се скъ-ца вътънъ артеріа, не пъръл сеў чел лънгъ негръ ші ёмдъ,

деват с'аў юнпъшкат дн 18 Сентемвріе анъл трекѣт пе інсълеле Маркезе де кътъ лъкіторі.

О'Конел аў фост фацъ дн зілеле трекѣте ла Карімакрос дн контатъл Монагхан ла о адънаре репеалъ дн юніп еловод, ла каре се адънась попоръл де царь дін тоате юнітъріле юнвечінате. Журналъл лей Фрееман юнс-мнеазъ нюмъръл челор адънаці пънъ ла 150,000 персоане. Аїтаторъл, пе кареле лаў адѣс о чеатъ нюмероасъ де репеалъ къ мэзікъ, аў ростіт ён юнвіт лънг де пе о ам-вонъ юнадінс прегътітъ.

Тоате юнкъріле дофторілор, де а скоате дін гътъл юні-неркълъ Бренел монеда де аэр кътътъ дн ръсфльтоаре, аў фост юнзъдар. С'аў фъкѣт пънъ акъм трій операції, ші днпъ кътева зіле се ва маі фаче юні алта. Пънъ акъм ю се препён брмърі прімеждіоасе.

Сір Ціон Фіцгералд, кареле маі 'наінте аў слѣжіт мълт тімп дн арміа індіанъ, ші акъм тръеа ла мошіле сале, с'аў нюміт гевернатор презіденціеі де Бомбай.

Фрегата де вапор „Чіклопс“ аў сосіт ла Портсмут къ дарѣріле Махарацалеі Шере Сінг центръ Кръеаса, а къро-ра адѣкъторъ есте маіоръл Фразер, къ кареле аў веніт де ла Лізабона ші 48 персоане дін марінарі васълъл де вапор „Солваі“, кареле с'аў съпъръмат.

Де ла Портсмут юнінцазъ, къ васъл „Талбот“ къ 28 тънѣрі с'аў трімес де ла Съд-Амеріка ла інсълеле Прі-теніеі, спре а апъра аколо інтересъріле юнглезе дін тім-пъл операційлор ескадреі францезъ.

Дарѣріле че аў трімес Кръесеі Вікторіа, ймпъратъл Хінѣ, се алкътеск дін патърі де аэр, о кътіме маре юн-къ де мътасъ де ён фелъ, че юнкъ ю с'аў възът дн Е-вропа, днпъ пърекі де черчей, фіекаре дн прец кътє де 1,000 фенці стерлінгі, ён шал, пе кареле сънт юн-тате тоате довітоачеле юнокските Хінезілор ші о юніе къ фе-лукріте юнвіаербръ.

Дн Ліверпул се афлъ акъм ашезат дн піацъ спре веде-

тречеа ён ю щі ѿ че фел де флжід, асемене юнбрей че ла-съ дн тречере о аріпъ де пасере.

Тоатъ съфлареа ші віада ачестеі серімане фінцъ се ре-тръсесе дн окій сеі чїї цінти, акърора алъш, де о апъ алъвъстрие ші кам рошетікъ скънтеа фікъ де аршица фрі-гърілор, че скосесе тоатъ слъбъчунеа чеа маре дн фада еї че палідъ.

— Бенъле Ісъссе вінъї юнтр аїтаторъ! зічез юнчітіел кългъріца, каре'ші фъкѣтъ даторіа юніс а не юнжлні.

Пъсін кътє пъсін окій сърімане съферінде перду-ръ експресіеа лор чеа піронітъ; прівіреа са се лъвоаль, ші юнкъ ю лініще плеоапеле сале челе вінцій: мъшкій феае сале се десінсеръ, дърероаса контракціе а тръсъ-търілор феае сале періръ; ді ар фі възът о чінева дн ачест репаос, ар фі зіс къ моартеа аў юнпрінс'о днпъ о агоніе.

Днпъ ён мінѣт, еа дескісъ окій, ші ка юнід ар фі фост стъпжнітъ де ён сомнъ, кареле ар фі юнпедекат' де аш ёрма лѣкъръ, еа кълтънъ дін кап юнкътъ фесъл скъпнат пе враце. Днпъ ачеса трасъ де вре о трій орі дін фръка юнфітъ ла шолд, днпъ мънна ла възеле сале челе юн-скате ші черкъ а юнвіт фесъл юнтр децетіле сале челе днкъ тремърътоаре.

Торкънъ, еа юнчепъ а юнта ён юнтекъ вскій ванденъ дін тімпъл резбоулт. Йн ачел глас пълкът ші домол лъза дін юнід юнід тонѣріле ёнѣ юнтрістърі марі. Йа юнфіршітъл юнтекълъ, гласъл еї слъві ші юнчетъ; но-теле се аместекъръ ші се стмнсеръ, юар челе маі де пе юнъ юнвіт ешіръ дін гъръї ка ён съспінъ сеаў о пімн-чере немънгътъ. Мъніле сале алънекъръ де пе юн-нінкъ ші пікъръ дн неоръндъеаъл пе лътъріле скънтелъ сеў; еа плекъ капъл ші пікъръ къ амаръ.

— Йнсфіршітъ, зісъ юнтрънъ кългъріцъ: мълт ва маі съфері оаре сърмана? О відецъ къ ю юнчепъ юнкъ ші съфері фъръ а зіче вре ён юнвіт.

ре ѣн палат маре къ доър ржидѣрі, дін фіер върсат, ші дмпдодовіт къ мовіле пре фрѣмоасе. Д. Лайкок аѣ порончіт а се фаче ачест палат, дѣпре комісіонѣл че аре де ла Країл афікан Еіамбо дін Калавріа-веке (ла съдблѣгре Нигрѣлѣ, дн премжа де Боні), а кърсіа харем де 300 фемеи ар днкъпса дн транссл.

## ЛІШІНЦЕРІ.

Діші дѣпре черереса Дѣмілорсале боерілор Ворнічі Іанкѣ ші Алексі Кантакъзіоно, с'аѣ пѣвлікат прін Фоеа Сълеаскъ спре винзаре прін мезат мошіле Дѣмілорсале де ла цінѣтѣл Неамцѣлѣ, Шървешеі ашъзаре къ скліщіле Котѣжній сеаѣ Кѣрекешій, Брощеній, Тътьраши, Ілішъши, Сървѣ, сатіле Ӯнгѣраши ші Въртопѣл-маре, пол-мошіа Трѣдешій, пърціле дін Гігоешій, пърціле дін Бенцеші ші пърціле дін Бълошъши; дар фінд къ прін поменіта Фоеа нѣ с'аѣ арътат акаретѣріле, продѣктѣріле ші авантажѣріле ачестор моші, де ачеа сире щінца доріторілор де а кѣмпъра ачесте моші, сеаѣ де кътъ ѣнъл сеаѣ де кътъ вре о компаніе, да днкъпиларе де греѣтатеа прецѣлѣ, се днкъношній-дазъ къ тот пъмжнѣл ачестор моші есте вѣн де хранѣ, фъръ а авѣ кът де пѣдін нетребнік; асемене се гъсьск доъцісерічі, ѣна де піатръ зідіт днкъ де ферічітѣл днтрѣ по-мініре Домн Васіліе ВВ. афліндѣсь дн че де кѣвінцъ старе дн сатѣл Шървешій, ші чеа а доѣа де лемн дн сатѣл Въртопѣл, къ арцінтьріле ші подоавеле кѣвінчоасе; кърте маре кіеरеаскъ де піатръ къ тоате хенуриле требѣтоаре; ліадѣ маре ші о алѣ касъ пентрѣ поссор; пъдѣре апъртѣръ; чінчі ратеше; трій іазѣръ; трій морѣ; се афль ші піатръ де зідіт къ днбелшѣгаре ші къ днлесніре де скос. Мошіле сінти дн челе маї мѣлте пърці хотърхте ші стълпіте, афаръ де вр'о кътева, кътъ каре Ӯрмеазъ днкъ реклъмаций а Дѣмілорсале боерілор пропіетарі де а маї лда пъмжн. Позіціа локѣлѣ ачестор моші есте дн-дестѣл де фрѣмоась, ші тогодатъ мошіле ачесте сінти днпреднірате де ръзыші, де ла карій пропіетаріл чев а фі,

Ші рѣдікъ мжнілѣ челе ръчі ка гіаца а тінереі, ші ле отрінсе ла шептѣл сеу днтрѣ а ле сале. Ачеасть сърманъ фімес бѣтрынъ, че ера кѣносѣтъ де тоці пентрѣ карактерѣл сеу чел бѣнди, ші експеріенціе дн тоате фелнуріле де съферінде, пъстра пентрѣ ачеасть съферінде о бѣндицъ немърцінітъ, ші о днгріжіре де маікъ. О асемене компнѣтіміре маре дмпдодовеа трѣсътѣреле федеі сале челей істовіте, ка разеле ѻнѣ аброле не ачеле а сѣнцев-лор. Еа съмъна, акоперінд къ капѣл сеу капѣл чел паділ а серманеі съферінде, днбъръшоінд'о, прімінд дн шептѣл сеу тоате съсп. тѣріле еі, ѻна дін челе маї евла-віасе фемеі, че съфѣр пентрѣ Христос.

— Сърмане съфлете, зічеа еа, плѣнци, плѣнци, ачеасть ц'е де фолос! Кѣтоатеа честе ведеці, поате фі еа ферічітъ амнінд днкъ лакрѣмі дн окі? еа нѣ ва днтрѣзіе а не пърсі пентрѣ тогодеазна. Дѣмнезеъл мѣў! адаося-еа съсп. инд', мжніе сеаѣ поимжне астфел ва пері.

Еїченѣ лѣ о мжнъ а тінереі, ші възжнѣд'о къ парѣ къ с'аѣ фі маї лініштѣл пѣдін, мі зісъ:

— Марио, соро, еў сінти.

— Фіїка-меа, кафтъ, зісъ кългъріца. Марио тѣ кѣношніе не ачест домнѣ; нѣд'ї адѣчі амінте де домнѣл Еїченѣ?

— Марио къѣтъ лїнгъ ла ел, ші апої мі адресъ о сърждере тріств.

— Еа 'л рекѣноаск! еа 'л кѣноаше фрацілор! стрігъ въ-труна Анцелія днтрѣ вѣкѣріе ѻнѣи сале. Нѣд'ї адѣвър къ те аї кѣносѣтъ, Домнѣле Еїченѣ? нѣд'ї аша Марио? 'Ці адѣчі амінте де ачел Еїченѣ дін Шамп-Сент-Пер? Ѣші не фрател-тѣл де ѻн лапте, не каре атмт де мѣлт жл нубеї? Ох! Дѣмнезеъл съ 'ці о дърѣаскъ. Домнѣле Еїченѣ еші даторіч съ вѣт тогодеазна съ везі не ачест съ-флѣт кінѣт, еа тѣ ва кѣноаше. Нѣд'ї аша Марио къ пе мінѣ мъ кѣношніе не маікъ-та Анцелія. Аша! къ'ді вѣт адѣчі амінте де мінѣ, кѣнди жї вѣт маї вені дн сінє?

— Съ поате нѣдъждѣї? еа се ва віндека? днтрѣзъ Еїченѣ.

поате а се лѣці къ кѣмпърѣтѣріле че ле ва маї фаче. Еле се афль къ апропіере де трїй тѣрѣ, адікъ Романѣл, Піатра ші Неамцѣ.



Къ тоате къ тіпъріреа євражѣлѣ пентрѣ крескѣтѣл вермілор де матасъ ші фачереса мътьссеі с'аѣ прелѣнціт пънъ акѣм, нѣ креадъ днсе онорате персоане, че аѣ віневоит а се пренѣмера, къ с'аѣ фі фѣкѣт спре пагъба Дѣмілорсале, къчі ціос іскълітѣл нѣ аѣ цінтіт нічі одать ла ачеасть, чи дінпротів аѣ къѣтат, пе кът жл вор іерта міжлоачеле, а да о ідѣе вѣнъ пентрѣ стареа де акѣм, ші маї мѣлт практикъ де кът теоретікъ, ка ачі че вор авеа о а-семене карте съ фіе, спре мънгъереа са, мъкар дн парте фолосіці ші мѣлцъміці. Спре ачест сѣмрѣт, іскълітѣл маї чернід днкъ о мікъ днгъдѣнцъ де ла днлесніторії сеї, днкъношніцазъ тѣтѣрор, къ днідатъ днпъ съвѣршіреа ѻнѣ мічі практиче, че аѣ порніт съ факъ дн ачеасть варъ, дн грѣдіна днльцімѣ сале дела Сокола картеа, ва днтра с'піт тіпарѣ ші фъръ днтрѣзіере се ва пѣвліка.

Пренѣмераціа се ва маї фаче нѣмаї пънъ ла днчепереса тіпъріреа євражѣлѣ, ші анѣме пе ла цінѣтѣрі пе ла Дѣм-нелор Ісправнічій, кар дн капиталь ла ціос іскълітѣл. Пренѣбл пренѣмерації есте 8 лей.

MIXAIL ВІTLEMЕSKОL.

## ПЕРСОАНЕДЕ

ДНТРАТЕ ШІ ЕШІТК ДІН КАПІТАЛІК.

Де ла 12 — 13 Маї аѣ днтрат: Д. Пах. Йордані Кракан, де ла Дорохой; Марія Філатовна, Бессарбія; Марія Івановна, асемене; Слат. Васіліе Босіе, мѡші.

Де ла 12 — 13 аѣ єшіт: Д. Сард. Гоніць-Попескі, ла Роман; Сънтьрасаса Солтаны Манх, Монас-Неамцѣ; Ками. Грігорі Додескі, Піатръ; Пітар. Георгі Заморескі, Монас-Неамцѣ.

Де ла 13 — 14 аѣ днтрат: Д.Л. Логоф. Костані Каврохордат, де ла мѡші; Слат. Костандакі Нікола, асемене.

Де ла 13 — 14 аѣ єшіт: Д. Слат. Ніколаї Бакшенескі, ла Дорохой; Пост. Манолакі Радж, мѡші; Д. Дофторъ Віола, мѡші; Вори. Сандж Крампенскі, Хаш; Ворічесаса Кленко Клеопата, Галані.

Де ла 14 — 15 аѣ днтрат: Д. Банж Ласкар Макрі, де ла мѡші; Кисава Грігоріе Кантакутіоно, асемене; Логофітесаса Аніка Мана, Бакшареші; Пост. Костін Ка-тарык, мѡші.

Де ла 14 — 15 аѣ єшіт: Д. Сард. Алексі Болче; ла Бототшени; Логоф. Тодераш Бали, мѡші; Логоф. Тодераш Стэрза, асемене; Йордані фон Върнав, Бототшени; Колон. Ніколаї Схигіров, мѡші.

— Кѣнд ва фі лїнгъ ческѣл сеу пърінте. Ініма саї атькатъ; небѣніа віне де аколо, ші пентрѣ ачеа се нѣ нѣдѣдже де віндекаре. Ші пітєці креде, зісъ артѣнди-ні капѣл істовіт ал тінереі че'л ціна ла шептѣл еі, къ поате чінева съфері астфел фъръ а мѣрі? Ох! нѣ! нѣ! дѣтэ драгбл мѣў, веі маї вені.

— Еї вінѣ! мъ днтрѣзъ къ днтрѣстаре Еїченѣ, кѣнд съеам пе дрѣмбл де пе коасть че дѣчі кътъ Луксон, нѣ ц'ам спѣсъ адѣвърат? Ах! ді аї фі възѣт'о ка мінѣ, къ ѻн аї маї 'найнте, атмт де фрѣмоась, атмт де сънѣтоасъ, аї фі пъмнїцъ астѣзъ, къѣтѣл пе ачеасть фігѣръ де моартъ трѣсътѣреле кѣрате ші армоніосе а челей маї фрѣмоась сътенче дін Вандѣ. Сърман'о Mario! маї-къ-са аї фост крескѣтоаре ме, ної сінтем tot де о вікѣстъ, еї о іувескѣ днокмаї ка пе о соръ. Іцї вої а-рѣта късѣца дн каре еле лїкѣа ші кареа ера депѣртать де каса пърітелї мѣў нѣмаї де о цумътате де чеас.

Ц'ам спѣс къ ачеасть ера пе ла днкъереса ѻнѣ шъ-зъторі дін іарна трекѣтъ: афаръ тѣрна ка къ кофа; о мѣлцѣмѣ де солдаці ера дн сатѣ; ші дн време че ної не афлам ла Боронѣ, й днтрѣръ дн каса пърітелї мѣў ші лїзъръ tot че гъсіръ. Дн капѣл сатѣл, дн лїкѣнца лор чеа мікъ ші ретрасъ, Марія ші маї-къ-са шъзъмѣ лїнгъ ватръ, торчea дн тъчере аскѣтѣл ві-жжітѣл вінѣлѣ ші вѣтѣл плоєї. Еле ера лїмінате де фокѣл дін ватръ ші де лїміна славъ а ѻнѣ канделе.

— Дѣмнезеъл, ваї де ачі че се гъсьскѣ пе дрѣмѣ къ ачеасть тіми, зічеа маїка; ші деодатъ рѣсъріръ амніндъ.

— Маїкъ, зісъ Marija, о пѣшкъ с'аѣ аззіт.

— Аша! днсе нѣ ѿ ѿї кѣ мі віне съ дмпшче пе ачеасть време; нѣ ѿ ѿї че пльчере поате афла акѣм дн-тре ачеасть.

(Ва ѡрма).